



第十一次中文文獻資源
共建共享合作會議
11th Conference on Cooperative
Development and Sharing of
Chinese Resources

舊報紙・香港「情」

香港公共圖書館的 舊報紙數碼館藏

Hong Kong Old Newspaper Digital Collection of
Hong Kong Public Libraries

李美玲

香港中央圖書館高級館長

Melinda LEE

Senior Librarian, Hong Kong Central Library

余永安

香港中央圖書館館長

Winston U

Librarian, Hong Kong Central Library

當我們講舊報紙，是關於...

When we are talking about old newspapers,
it's about...

「情」
remembrance

香港公共圖書館報刊服務 Hong Kong Newspapers and Periodicals Service

自1962年大會堂公共圖書館成立開始，公共圖書館已提供報紙雜誌服務，深受讀者歡迎。

Newspapers and magazine reading service has been provided since 1962 when the City Hall Public Library launched service and soon became one of the most popular services.



香港公共圖書館報刊服務

Hong Kong Newspapers and Periodicals Service

香港中央圖書館報章雜誌館藏

Newspapers and Periodicals collected at Hong Kong Central Library

報章 Newspapers	380	項 Titles
雜誌 Periodicals	9,300	項 Titles
未釘裝數量 Loose copies	200,000	份 Copies
合訂本 Bound volume	55,000	冊 Volume
縮微資料 Microfilm	27,240	項 Reels

香港公共圖書館的報紙館藏

Hong Kong Newspapers Collection



保存舊報紙的環境

Environment for Preserving Newspapers

- ▶ 環境需要清潔
Cleanliness
- ▶ 溫度及濕度變化不大
Stability
- ▶ 不要暴露在強光中
Protection from direct light



報紙館藏的保存形式

Preservation of the Newspaper Collection



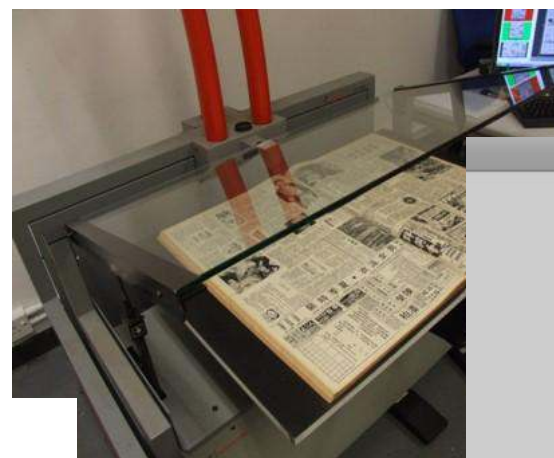
印刷版報紙：直版
Printed copy in original format



印刷版報紙：合訂本
Printed copy in bound volume



縮微資料
Microfilm



數碼化
Digitized



香港公共圖書館的舊報紙數碼館藏

Old Hong Kong Newspapers Digital Collection

- 遐邇貫珍 (1853/08 – 1856/05)* ,
- 循環日報 (1874/05/16 - 1886/01/30)* ,
- 香港華字日報 (1895/01/31 – 1940/12/31)* ,
- 香港工商日報 (1926/04/01 – 1984/11/30)* ,
- 香港工商晚報 (1930/11/16 – 1984/11/29)* ,
- 天光報 (1933/02/07 - 1940/11/30)* ,
- 香港華字晚報 (193/01/28 – 1938/01/27)* ,
- 大公報 (1938/08/13 – 1991/12/31)* ,
- 華僑日報 (1947/05/01 – 1991/12/31)* ,



籌備中 In processing
《新報》 Hong Kong Daily Press

- Hong Kong Daily Press (1864/01/04 – 1941/09/30)* ,
- China Mail (1866/01/04 – 1961/12/29)* ,
- Hong Kong Telegraph (1881/06/16 – 1951/03/30)*
- Hong Kong Weekly Press (1895/01/03 – 1909/12/24)*
- Hong Kong Sunday Herald (1929/01/06 – 1950/10/29)* ,

Hongkong Daily Press.

CHINA MAIL

The Hongkong Telegraph.

THE Hongkong Weekly Press

China Overland Trade Report.

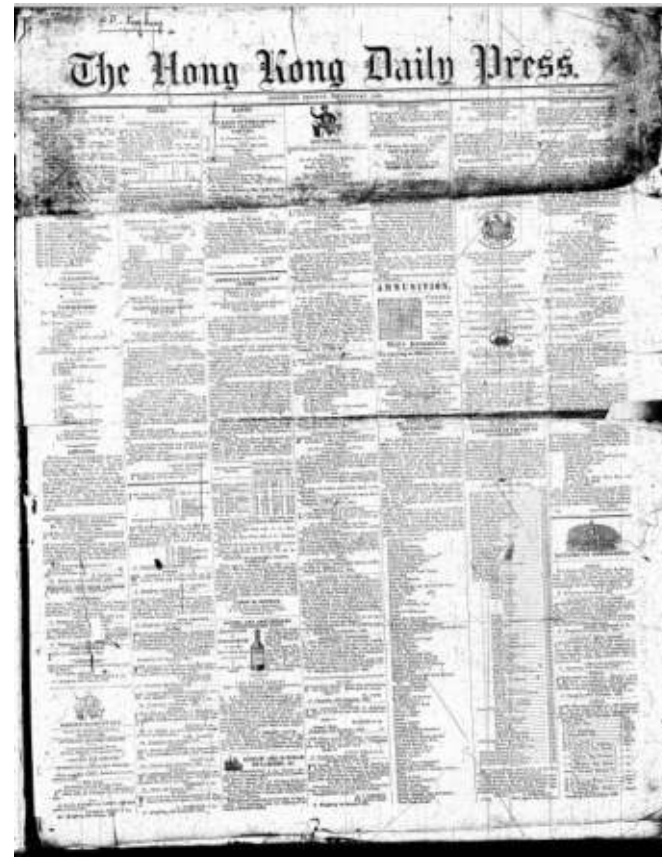
HONG KONG SUNDAY HERALD

香港公共圖書館的舊報紙數碼館藏

Old Hong Kong Newspapers Digital Collection



China Mail 德臣西報
(1845 - 1974)



Hong Kong Daily Press 孖刺西報
(1857 - 194?)



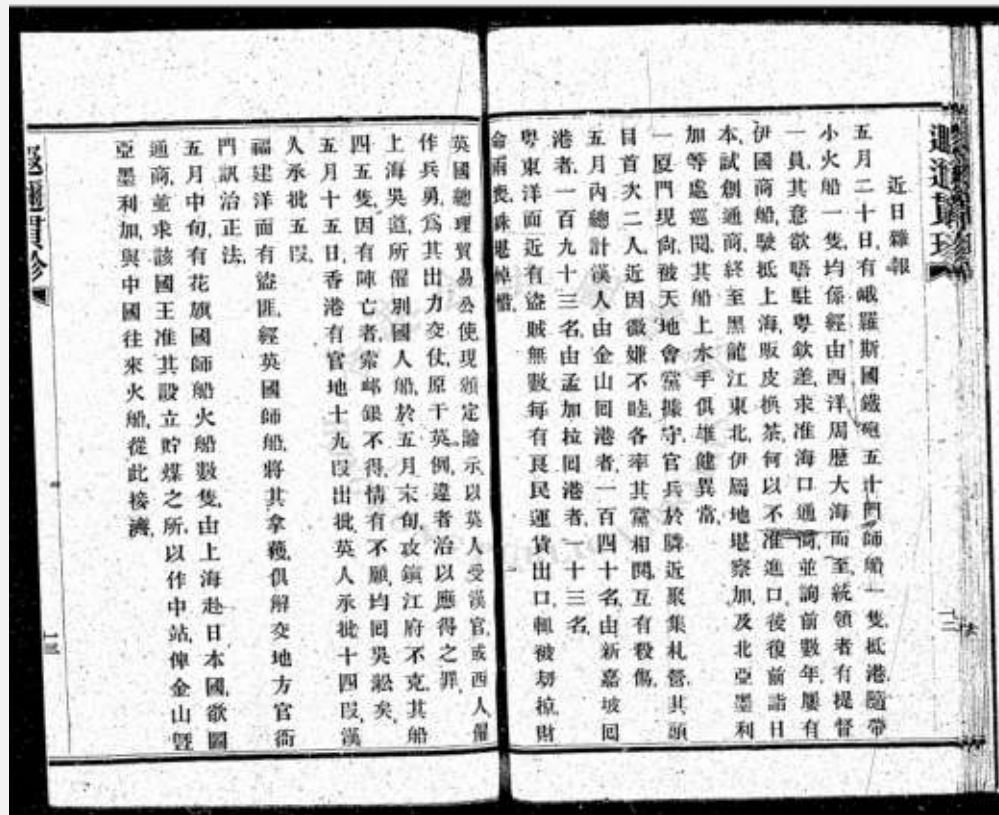
Hong Kong Telegraph 士蔑西報
(1881 - 1924)

香港公共圖書館的舊報紙數碼館藏

Old Hong Kong Newspapers Digital Collection



《遐邇貫珍》 Chinese Serial
(1853 - 1856)



每期均刊載「近日雜聞」，報導海內外消息
Section on 'recent news' in every issue

香港公共圖書館的舊報紙數碼館藏

Old Hong Kong Newspapers Digital Collection



《香港華字日報》
Chinese Mail
(1872-1946)



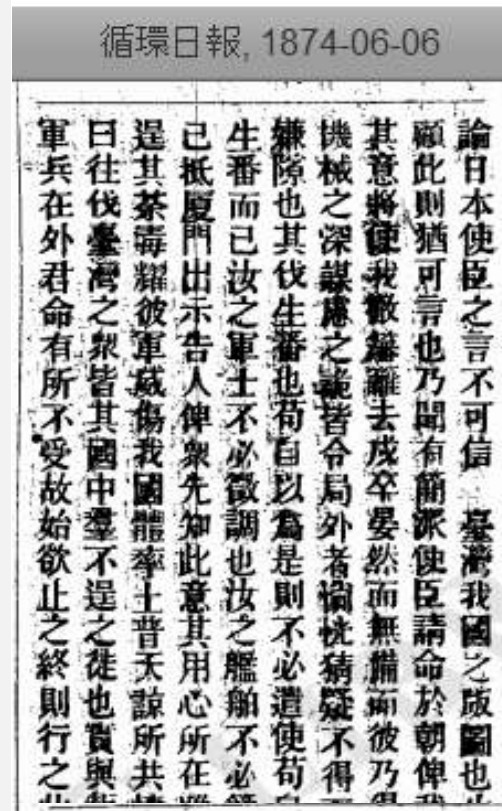
報上刊登不少廣告(告白)
Different advertisements on *Chinese Mail*

香港公共圖書館的舊報紙數碼館藏

Old Hong Kong Newspapers Digital Collection



《循環日報》
Universal Circulating Herald
(1874 - 1947)



循環日報刊載的政治或時事評論
Commentary in *Universal Circulating Herald*

數碼化舊報紙面對的挑戰

Challenges in digitizing old Chinese Newspapers

- 不容易取得數碼化的授權
Copyright clearance
- 字型變化多，文字辨識率不高
Low OCR accuracy
- 標題格式及字體不一
Varying publishing format
- 需要大量人手進行較對
High human input in QC
- 花時間
High input in time



Re-discovering the value of old newspaper

男女同工同酬

華僑日報，
1981年11月14日

公務員附帶利益資格新例公佈

已婚女性公務員
福利與男性同等

【本報訊】政府昨日公佈實施一項新政策，使到公務員獲得附帶利益的資格，不會因為性別或婚姻狀況而有差別。這項新政策是依據公務員薪俸及服務條件常務委員會之公務員薪俸條例第二次報告書所提議而決定。

根據這項報告書，已婚女性公務員，現在可以依照男性公務員享受附帶利益的待遇，為本身、丈夫以及由其撫養之子女，取得享受全部附帶利益資格。此等利益包括房租、醫療和牙科服務、教育津貼、留學旅費及其他旅費等。

在房屋利益方面，由於目前普通宿舍短缺，放在開始時，已婚女性公務員將未能獲配此等宿舍，但當局會定期檢討有關情況，希望一持有足夠宿舍供應，便會盡力使她們亦列入獲分配資格之內。

國際婦女會決議

要求同工同酬

建議政府鼓勵研究節育問題
選用女試用官派往英國訓練

[illegible]

重新發現舊報紙的價值

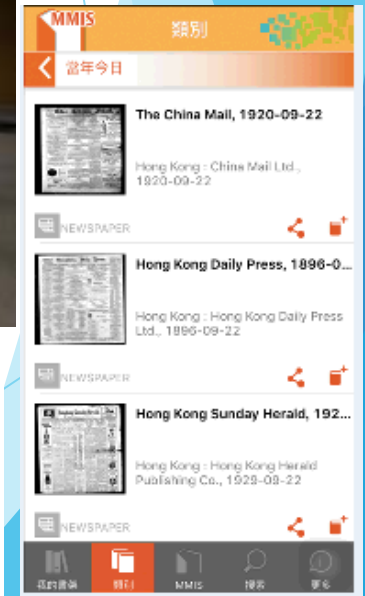
Re-discovering the value of old newspaper



新聞故事小冊子
News Stories Series



學生工作坊
Student
Workshop



新聞故事展覽
News Stories
Exhibition

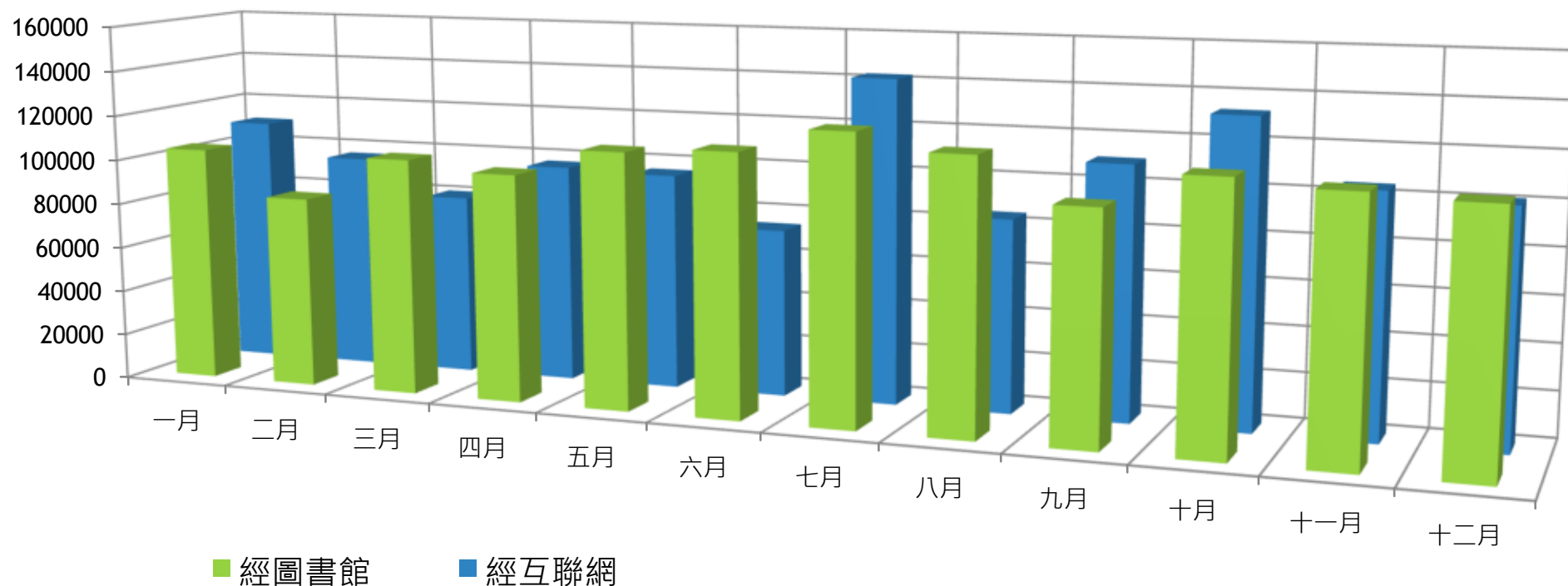


流動應用程式
Browse in
mobile app

重新發現舊報紙的價值

Re-discovering the value of old newspaper

2015年舊報紙數碼館藏使用統計



全年使用量：3,800,000次 每月平均：210,000次

新服務推展 New Possibilities



可用於流動裝置
Available on mobile Device

多謝

Thank you